



КЕРІВНИЦТВО ПО ВИКОРИСТАННЮ СИСТЕМИ ОХОЛОДЖЕННЯ ДЛЯ ПРОЦЕСОРА

Виріб: система повітряного охолодження для процесора

Призначення: для охолодження процесора в комп'ютерній системі
Модель: 2E-CX10383; Модель: 2E-CX10384

Комплект для встановлення системи охолодження на процесор:

Socket INTEL: 115X/1200/1366/1700



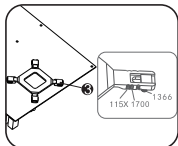
1 процесорний кулер із вентилятором

2 термопаста

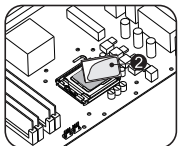
3 універсальна пластина для встановлення на INTEL socket

Встановлення системи процесорного охолодження:

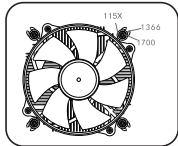
Socket INTEL: LGA 115X/1200/1366/1700



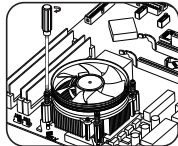
(1) Підготовка універсальної пластини (3): визначити сокет та розмістити пластикові фіксатори з кожного кінця пластини у положення, що йому відповідає.



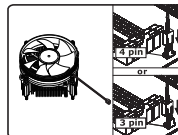
(2) Нанесіть термопасту на процесор, видавивши невелику краплю (діаметр 4-5 мм) на його центральну частину.



(3) Встановити гвинти у положення, що відповідає сокету, на який встановлюється охолодження.



(4) Встановити процесорний кулер на процесор та зафіксувати гвинтами.



Модель: 2E-CX10384 - 4pin конектор.

Модель: 2E-CX10383 - 3pin конектор.

(5) Під'єднайте живлення вентилятора до відповідного роз'єму на материнській платі (CPU Fan).

Умови експлуатації та заходи безпеки:

1. Модель процесорного охолодження можливо використовувати лише в комплекті із 90мм вентилятором.
2. Будьте уважні під час роботи вентилятора та уникайте попадання на лопаті сторонніх предметів та частин тіла.
3. Термопаста, що застосовується для встановлення пристрою не є харчовим продуктом. Уникайте контакту термопаста із шкірою, широко. Зберігайте її в недоступному для дітей та тварин місці. Якщо термопаста потрапила на шкіру, негайно змийте водою. При потрапленні в організм або при виникненні інших проблем із здоров'ям під час застосування термопаста – негайно зверніться до лікаря.
4. Необхідно зберігати пристрій в місцях не доступних для дітей. Під час монтажу/демонтажу охолодження на процесор бажано використовувати захисні рукавички, щоб уникнути травмування та безпечно завершити процес. Не застосовуйте надмірні зусилля при закріпленні пристрою, щоб не пошкодити його складові.
5. Перед початком роботи із пристроєм, уважно ознайомтесь з технічними характеристиками та комплектацією. Якщо ви виявили невідповідність із заявленою інформацією, зверніться до продавця товару, щоб замінити або доукомплектувати його.
6. Під час транспортування готової системи необхідно демонтувати процесорне охолодження, щоб уникнути пошкодження материнської плати. Постачальник не несе відповідальності за недотримання правил транспортування та за пошкодження процесорного охолодження або процесора, що виникли в результаті застосування агресивних хімічних термінтерфейсів, що не передбачені керівництвом по використанню.

*** Зовнішній вигляд і комплектація можуть бути змінені з метою удосконалення пристрою та поліпшення його якості.

Використання пристрою після закінчення терміну придатності та утилізація.

1. Розрахований мінімальний термін служби пристрою, що встановлений виробником для процесорного охолодження становить 10 років і діє за умови використання виробу виключно для власних потреб, також при дотриманні споживачем правил експлуатації, зберігання і транспортування виробу. За умови додаткового пошкодження з виробом і дотримання правил експлуатації, фактичний термін служби може перевищувати розрахунковий термін служби, встановлений виробником.
2. Після закінчення терміну служби виробу, бажано звернутися до авторизованого сервісного центру для проведення профілактичного обслуговування виробу і визначити його придатність для подальшої експлуатації. Роботи щодо профілактичного обслуговування виробу і його діагностики, виконуються авторизованими сервісними центрами на платній основі. На відміну від побутових відходів, пристрій необхідно передати до відповідного пункту з прийомом електричного та електротехнічного устаткування з метою утилізації та переробки. За неправильну утилізацію відходів передбачені штрафи, відповідно до чинного законодавства України.
3. При дотриманні користувачем правил, з урахуванням запобіжних заходів, що зазначені в керівництві по експлуатації, пристрій безпечний при використанні і не завдає шкоди навколишньому середовищу і людині.

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

Просимо Вас зберігати талон протягом гарантійного періоду. При купівлі виробу вимагайте повного заповнення гарантійного талону.

Гарантійне обслуговування здійснюється лише за наявності правильно і чітко заповненого оригінального гарантійного талону, у якому вказані: модель виробу, дата продажу, серійний номер, термін гарантійного обслуговування, та печатки фірми-продавця.*

Термін гарантійного обслуговування складає 12 місяців з дня продажу.

* Відірвні талони на технічне обслуговування надаються авторизованим сервісним центром.

Комплектність виробу перевірено. Із умовами гарантійного обслуговування ознайомлений, претензій не маю. Підпис покупця _____

Авторизований сервісний центр ІП «I-AP-Cl»; Адреса: вул. Марка Вовчка, 18-А, Київ, 04073, Україна
 Тел.: 0 800 300 345; (044) 230 34 84; 390 55 12; www.erc.ua/service

Найменування виробу: _____

Номер моделі/Серійний номер: _____

Дата продажу: _____

Найменування та адреса торговельної організації: _____

Підпис продавця: _____

Виріб перевірено в присутності споживача: _____

* Відірвні талони на технічне обслуговування надаються авторизованим сервісним центром.



OPERATION GUIDE FOR CPU COOLING SYSTEM

Product: air CPU cooling system

Using: for cooling CPU in PC system

Model: 2E-CX10383; Model: 2E-CX10384

CPU cooler kit:

Socket INTEL: 115X/1200/1366/1700



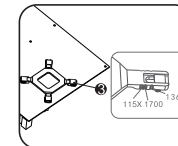
1 CPU cooler with fan

2 Thermal Grease

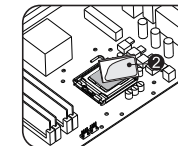
3 backplate for the installation on INTEL socket

Installation of CPU cooling system:

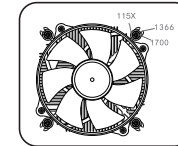
Socket INTEL: LGA 115X/1200/1366/1700



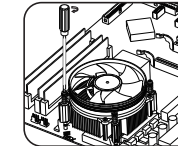
(1) Set the backplane positioning slider to corresponding platform, then align the backplane with the back of the motherboard to corresponding position.



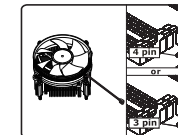
(2) Spread the thermal grease evenly on the CPU.



(3) Set four screws on the cpu cooler positioning slider to corresponding platform.



(4) Set CPU cooler to the position of the CPU on which the backplane is installed well, align the cpu cooler with the four studs with the screws, and fasten it to the motherboard.



Model: 2E-CX10384 - 4pin connector.

Model: 2E-CX10383 - 3pin connector.

(5) Connect the fan power to the corresponding connector on the motherboard (CPU Fan).

General limitations and safety:

1. CPU cooling model can only be used with a 90mm fan.
2. Be careful when the fan is working and avoid getting any objects and body parts on the blades.
3. Thermal paste that is used to install the device is not food. Avoid contact of thermal paste with eyes, skin. Keep it out of the reach of children and animals. If thermal paste gets on your skin, wash it off immediately with water. In case of ingestion or other health problems when using thermal paste, consult a doctor immediately.
4. It is necessary to store the device out of the reach of children. It is advisable to wear protective gloves when mounting / dismounting the cooling on the processor to avoid injury and to complete the process safely. Do not use excessive force when securing the device to avoid damaging its components.
5. Before starting to work with the device, carefully read the technical characteristics and packaging. If you find a discrepancy with the declared information, contact the seller of the product to replace or complete it.
6. During transportation of the finished system, it is necessary to dismantle the processor cooling to avoid damaging the motherboard. The supplier is not responsible for non-compliance with transportation rules and for damage to processor cooling or processor resulting from the use of aggressive chemical thermal interfaces during installation of the device, which are not provided for in the instructions for use.

*** Appearance and equipment can be changed in order to improve the device and improve its quality.

Use of the device after the expiration date and disposal.

1. The calculated minimum service life of the device set by the manufacturer for processor cooling is 10 years and is valid provided that the product is used exclusively for its own needs, also if the consumer observes the rules of operation, storage and transportation of the product. Subject to careful handling of the product and compliance with the rules of operation, the actual service life may exceed the estimated service life set by the manufacturer.
2. After the expiration of the product, it is desirable to contact an authorized service center for preventive maintenance of the product and determine its suitability for further operation. Works on preventive maintenance of the product and its diagnostics are performed by authorized service centers on a paid basis.
3. In contrast to household waste, the device must be transferred to the appropriate point for receiving electrical and electrical equipment for disposal and recycling. Penalties are provided for improper waste disposal in accordance with the current legislation of Ukraine. If the user follows the rules, taking into account the precautions specified in the operation manual, the device is safe to use and does not harm the environment and people.



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ СИСТЕМЫ ОХЛАЖДЕНИЯ ДЛЯ ПРОЦЕССОРА

Изделие: система воздушного охлаждения для процессора
Назначение: для охлаждения процессора в компьютерной системе
Модель: 2E-CX10383; Модель: 2E-CX10384

Комплект для установки системы охлаждения на процессор:

Socket INTEL: L115X/1200/1366/1700

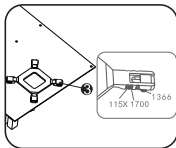


1 процессорный кулер с вентилятором 2 термопаста

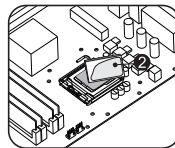
3 универсальная пластина для установки на INTEL socket

Установка системы процессорного охлаждения:

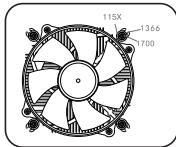
Socket INTEL: LGA 115X/1200/1366/1700



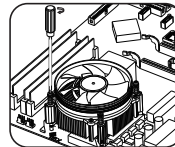
(1) Подготовка универсальной пластины (3): определить socket и разместить пластиковые фиксаторы с каждого конца пластины в положение, которое ему соответствует.



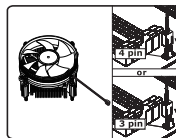
(2) Нанесите термопасту на процессор, выдавите небольшую каплю (диаметр 4-5 мм) на его центральную часть.



(3) Установить винты в положение, которое соответствует сокету.



(4) Установить процессорный кулер на процессор и зафиксировать винтами.



Модель: 2E-CX10384 - 4pin коннектор.

Модель: 2E-CX10383 - 3pin коннектор.

(5) Подключите питание вентилятора к соответствующему разъему на материнской плате (CPU Fan).

Условия эксплуатации и меры безопасности:

1. Модель процессорного охлаждения можно использовать только в комплекте с 90мм вентилятором.
2. Будьте внимательны при работе вентилятора и избегайте попадания на лопасти вращающихся предметов и частей тела.
3. Термопаста, что применяется для установки устройства не является пищевым продуктом. Избегайте контакта термопасты с глазами, кожей. Храните ее в недоступном для детей и животных месте. Если термопаста попала на кожу, немедленно смойте водой. При попадании в организм или при возникновении других проблем со здоровьем при применении термопасты - немедленно обратитесь к врачу.
4. Необходимо хранить устройство в местах не доступных для детей. Во время монтажа / демонтажа охлаждения на процессор желательно использовать защитные перчатки, чтобы избежать травмирования и безопасно завершить процесс. Не используйте чрезмерные усилия при закреплении устройства, чтобы не повредить его составляющие.
5. Перед началом работы с устройством, внимательно ознакомьтесь с техническими характеристиками и комплектацией. Если вы обнаружили несоответствие с заявленной информацией, обратитесь к продавцу товара, чтобы заменить или доукомплектовать его.
6. Во время транспортировки готовой системы необходимо демонтировать процессорное охлаждение, чтобы избежать повреждения материнской платы. Поставщик не несет ответственность за несоблюдение правил транспортировки и за повреждение процессорного охлаждения или процессора, возникших в результате применения во время установки устройства агрессивных химических термоинтерфейсов, не предусмотренные руководством по использованию.

*** Внешний вид и комплектация могут быть изменены с целью усовершенствования устройства и улучшения его качества.

Использование устройства по истечении срока годности и утилизация.

1. Рассчитанный минимальный срок службы устройства, установленный производителем для процессорного охлаждения составляет 10 лет и действует при условии использования изделия исключительно для собственных нужд, а также при соблюдении потребителем правил эксплуатации, хранения и транспортировки изделия. При бережном обращении с изделием и соблюдении правил эксплуатации, фактический срок службы может превышать расчетный срок службы, установленный производителем.
2. После окончания срока службы изделия, желательно обратиться в авторизованный сервисный центр для проведения профилактического обслуживания изделия - определить его пригодность для дальнейшей эксплуатации. Работы по профилактическому обслуживанию изделия и его диагностика, выполняются авторизованными сервисными центрами на платной основе.
3. В отличие от бытовых отходов, устройство необходимо передать в соответствующий пункт по приему электрического и электротехнического оборудования с целью утилизации и переработки. За неправильную утилизацию отходов предусмотрены штрафы, в соответствии с действующим законодательством Украины. При соблюдении пользователем правил, с учетом предупредительных мер, указанных в руководстве по эксплуатации, устройство безопасно при использовании и не наносит вреда окружающей среде и человеку.